



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
19 August 2003
Russian
Original: English

Пятьдесят восьмая сессия

Пункт 74(f) предварительной повестки дня*

**Всеобщее и полное разоружение:
содействие многосторонности в области
разоружения и нераспространения**

Письмо Постоянного представителя Таджикистана при Организации Объединенных Наций от 14 августа 2003 года на имя Генерального секретаря

В качестве представителя страны, которая в настоящее время исполняет функции Председателя Организации Договора о коллективной безопасности, имею честь препроводить Вам заявление Генерального секретаря и полномочных представителей государств — членов Организации Договора о коллективной безопасности о ситуации на Корейском полуострове от 8 августа 2003 года (см. приложение).

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту 74(f) предварительной повестки дня пятьдесят восьмой очередной сессии Генеральной Ассамблеи.

(Подпись) Рашид Алимов

* A/58/150.



**Приложение к письму Постоянного представителя
Таджикистана при Организации Объединенных Наций
от 14 августа 2003 года на имя Генерального секретаря**

**Заявление Генерального секретаря и Полномочных
представителей государств — участников Договора о
коллективной безопасности о ситуации на Корейском
полуострове**

[Подлинный текст на русском языке]

Нарастает опасная напряженность на Корейском полуострове и вокруг него, которая так или иначе затрагивает интересы многих государств. Военно-политические угрозы, выдвижение различного рода предварительных условий для переговоров, нагнетание страстей самым негативным образом сказывается на стабильности и безопасности в регионе и в мире в целом.

Как в силу географической близости к происходящему, так и следуя своей принципиальной линии на справедливое политическое разрешение спорных ситуаций, государства — участники Договора о коллективной безопасности приветствуют договоренность о начале шестисторонних переговоров и желают им успеха. Они обращаются ко всем вовлеченным сторонам с призывом проявить максимальную сдержанность, добрую волю, чувство ответственности в ходе переговорного процесса.

Сейчас крайне необходимы индивидуальные и коллективные усилия для разрядки напряженности, создания благоприятных условий для скорейшего политического урегулирования в целях сохранения безъядерного статуса Корейского полуострова, укрепления режима Договора о нераспространении ядерного оружия, обеспечения региональной и международной безопасности.

Со своей стороны наши государства намерены решительно этому способствовать.

8 августа 2003 года